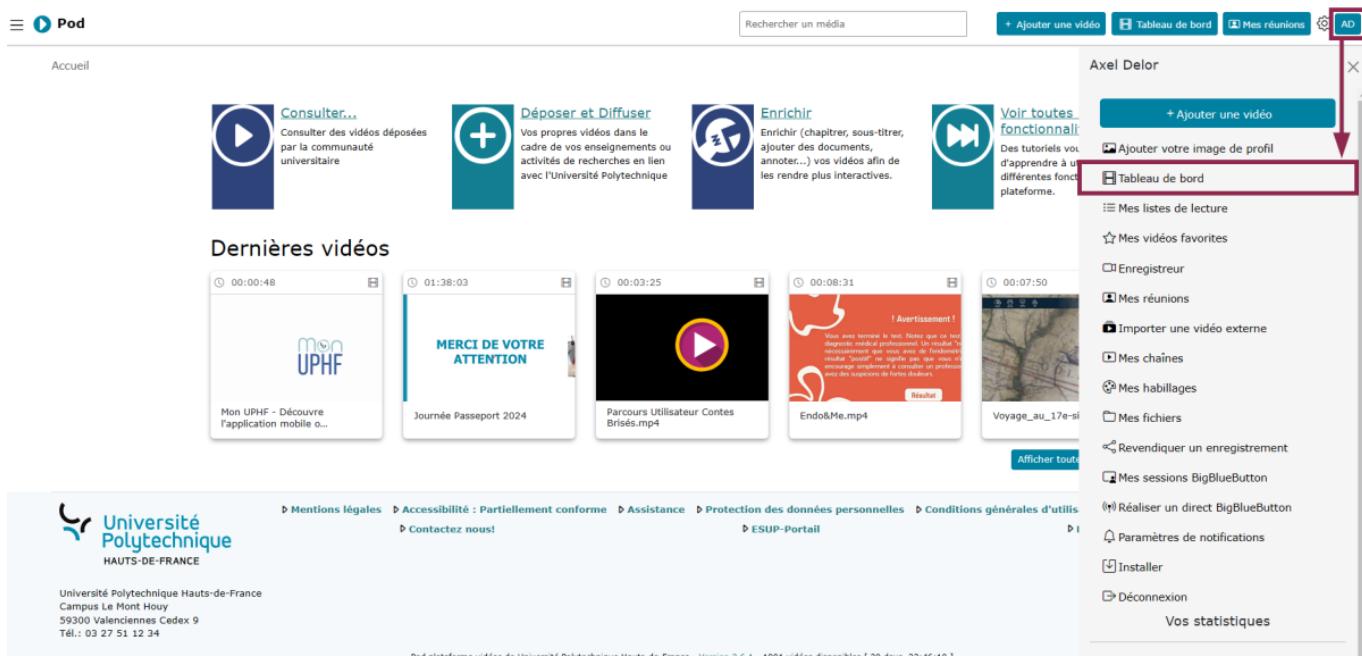


# Ajouter un fichier de sous-titres et de légendes existant



Vos fichiers de sous-titres/légendes doivent être au format **.vtt** pour pouvoir être importés dans Pod.

- En haut à droite, dans le menu déroulant contenant vos initiales, sélectionnez **Tableau de bord**



The screenshot shows the Pod platform interface. At the top right, there is a dropdown menu with the initials "AD". A red box highlights this menu. Below it, the "Tableau de bord" option is also highlighted with a red box. The main area displays a grid of video thumbnails under the heading "Dernières vidéos". At the bottom left, the Université Polytechnique Hauts-de-France logo is visible. At the bottom right, there is a sidebar with various user management options, some of which are also highlighted with red boxes.

- Sur la vidéo concernée, cliquez sur l'icône **Compléter la vidéo**

# Mes vidéos

3 vidéos trouvées



- Cliquez sur le volet déroulant **Sous-titres et légendes**

The screenshot shows the 'Gérer la vidéo' (Manage video) section. At the top, there are buttons for 'Contributeurs', 'Sous-titres et légendes' (highlighted with a red box and a red arrow pointing to the 'Ajouter un nouveau fichier de sous-titres ou de légende' button), 'Documents complémentaires', and 'Superpositions'. Below these, there are sections for 'Liste des contributeurs (0)', 'Liste des fichiers de sous-titres ou de légendes (0)', and 'Documents complémentaires'.

- Cliquez sur le bouton **Ajouter un nouveau fichier de sous-titres et de légendes**

- Dans le volet déroulant **Genre**, sélectionnez s'il s'agit de sous-titres ou de légendes
- Dans le volet déroulant **Langue** sélectionnez la langue du fichier

The screenshot shows a video editing interface. On the left, there's a form titled "Outil de création de fichier de sous-titres/légende". It includes fields for "Genre" (set to "sous-titres") and "Langue" (set to "Français"). Below these is a section for "Fichier de sous-titres" with a button labeled "Sélectionner un fichier". At the bottom are "Sauvegarder" and "Annuler" buttons. To the right, a sidebar titled "Gérer la vidéo" contains links for "Contributeurs", "Sous-titres et légendes", "Documents complémentaires", and "Superpositions". Below the sidebar, a section titled "Liste des fichiers de sous-titres ou de légendes (0)" shows tabs for "Genre", "Langue", and "Fichier de piste vidéo", with an "Actions" button.

- Cliquez sur le bouton **Sélectionner un fichier**

This screenshot is similar to the previous one, but a red arrow points to the "Sélectionner un fichier" button in the subtitle creation tool. The rest of the interface and sidebar are identical.

- Cliquez sur l'icône  et sélectionnez votre fichier de sous-titres/légendes.

This screenshot shows the "Sélectionner un fichier" dialog box. It displays a single file named "4160-salle-test - 1 fichier". A red arrow points to the file name, and another red arrow points to the thumbnail preview of the file. The background shows the same video editing interface as the previous screenshots.

Last update: 2024/07/18 09:48  
outils:audiovisuel:pod:ajouter\_des\_sous-titres\_et\_des\_legendes https://www.uphf.fr/wiki/doku.php/outils/audiovisuel/pod/ajouter\_des\_sous-titres\_et\_des\_legendes

- Cliquez sur la miniature de l'image qui est alors apparue
- Cliquez sur le bouton **Sauvegarder**

The screenshot shows the 'Ajouter des sous-titres et légendes' (Add subtitles and legends) tool. It includes fields for 'Genre' (subtitles), 'Langue' (French), and 'Fichier de sous-titres' (Presentation\_OpenBadge\_UPHF). The 'Sauvegarder' (Save) button is highlighted with a red arrow. Below the form is a list of subtitle files (0 entries). On the right, there's a sidebar for managing the video, showing contributors and subtitle/legend details.

**Voilà, votre fichier est maintenant chargé sur la vidéo.**

The screenshot shows the video management interface with the uploaded subtitle file listed. The 'Actions' button next to the file is highlighted with a red arrow. The interface also includes sections for contributors and subtitle/legend details.

From:  
<https://www.uphf.fr/wiki/> - Espace de Documentation

Permanent link:  
[https://www.uphf.fr/wiki/doku.php/outils/audiovisuel/pod/ajouter\\_des\\_sous-titres\\_et\\_des\\_legendes](https://www.uphf.fr/wiki/doku.php/outils/audiovisuel/pod/ajouter_des_sous-titres_et_des_legendes)

Last update: 2024/07/18 09:48

